

TP.HCM, ngày 18 tháng 3 năm 2020  
Ho Chi Minh City, 18 March, 2020

CÔNG BỐ THÔNG TIN  
TRÊN CÔNG THÔNG TIN ĐIỆN TỬ CỦA ỦY  
BAN CHỨNG KHOÁN NHÀ NƯỚC VÀ  
SGDCK TP.HCM

DISCLOSURE OF INFORMATION ON THE  
STATE SECURITIES COMMISSION'S PORTAL  
AND HOCHIMINH STOCK EXCHANGE'S  
PORTAL

Kính gửi/ To: - Ủy ban Chứng khoán Nhà nước/ *The State Securities Commission*  
- Sở Giao dịch chứng khoán TP.HCM/ *Hochiminh Stock Exchange*

Tên tổ chức / *Organization name* : CÔNG TY CỔ PHẦN TẬP ĐOÀN THIÊN LONG /  
THIEN LONG GROUP CORPORATION  
Mã chứng khoán/ *Securities Symbol* : TLG  
Địa chỉ trụ sở chính/ *Address* : Lô 6-8-10-12, Đường số 3, KCN Tân Tạo, Q.Bình Tân, TP.HCM/  
*Lot 6-8-10-12, Road No.3, Tan Tao Industrial Park, Binh Tan District, Ho Chi Minh City, Viet Nam*  
Điện thoại/ *Telephone* : +84 28 3750 5555 Fax: +84 28 3750 5577

Người thực hiện công bố thông tin/ *Submitted by*: CÔ GIA THỌ

Chức vụ/ *Position*: Chủ tịch HĐQT / *Chairman*

Loại thông tin công bố :  Định kỳ  Bất thường  24h  Theo yêu cầu  
*Information disclosure type:*  *Periodic*  *Irregular*  *24 hours*  *On demand*

**Nội dung thông tin công bố (\*)/ Content of Information disclosure (\*):**

- Nghị quyết HĐQT số 02/2020/NQ-HĐQT thông qua việc mua lại cổ phiếu để làm cổ phiếu quỹ
- *Resolution of the Board of Directors No. 02/2020/NQ-HĐQT to approve the shares repurchase*

Thông tin này đã được công bố trên trang thông tin điện tử của công ty vào ngày 18/3/2020 tại đường dẫn  
<http://thienlonggroup.com/quan-he-co-dong>

*This information was disclosed on Company's website on date 18/3/2020, available at:*  
<http://thienlonggroup.com/quan-he-co-dong>

Tôi cam kết các thông tin công bố trên đây là đúng sự thật và hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật về  
nội dung các thông tin đã công bố.

*I declare that all information provided in this paper is true and accurate; I shall be legally responsible for any  
misrepresentation.*

**Đại diện tổ chức**

**Organization representative**

Người đại diện theo pháp luật/ Người được UQ CBTT  
*Legal representative/ Person authorized to disclose information*

Tài liệu đính kèm/ *Attachment:*

- Nghị quyết HĐQT số 02/2020/NQ-HĐQT

- *Resolution of the BOD No. 02/2020/NQ-HĐQT*



CÔ GIA THỌ

Số / No.: 02/2020/NQ-HĐQT

Thành phố Hồ Chí Minh, ngày 18 tháng 03 năm 2020  
Ho Chi Minh City, 18 March 2020

**NGHỊ QUYẾT HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ  
CÔNG TY CỔ PHẦN TẬP ĐOÀN THIÊN LONG  
RESOLUTION OF THE BOARD OF DIRECTORS  
OF THIEN LONG GROUP CORPORATION**

- Căn cứ Luật Doanh nghiệp số 68/2014/QH13 ngày 26 tháng 11 năm 2014;  
*Pursuant to Law on Enterprises No. 68/2014/QH13 dated 26 November 2014;*
- Căn cứ Điều lệ Tổ chức và Hoạt động của Công ty Cổ phần Tập đoàn Thiên Long;  
*Pursuant to the Charter on Organisation and Operation of Thien Long Group Corporation;*
- Căn cứ Biên bản họp số 03/2020/BBH-HĐQT ngày 18/03/2020 của Hội đồng Quản trị Công ty Cổ phần Tập đoàn Thiên Long.  
*Pursuant to Meeting Minutes No. 03/2020/BBH-HDQT dated 18 March 2020 of the Board of Directors of Thien Long Group Corporation.*

Hội đồng Quản trị Công ty Cổ phần Tập đoàn Thiên Long thống nhất quyết nghị các nội dung sau:  
*Board of Directors of Thien Long Group Corporation approves the following contents:*

**QUYẾT NGHỊ / DECIDES**

**Điều 1. Thông qua việc Công ty mua lại cổ phiếu để làm cổ phiếu quỹ, thông tin cụ thể như sau:**

**Article 1. Approval on the repurchase of share to make treasury shares with the following specific information:**

**1. Thông qua việc Công ty mua lại cổ phiếu để làm cổ phiếu quỹ theo phương án sau:  
Approval on the repurchase of share to make treasury shares under the following plan:**

- Tổng số cổ phiếu quỹ nắm giữ trước khi thực hiện giao dịch: 0 cổ phiếu, tương ứng 0% vốn điều lệ.  
*Total treasury shares held by the Company before the transaction: 0 shares, equivalent to 0% of the charter capital.*
- Tổng số lượng cổ phiếu đăng ký mua lại: 1.500.000 cổ phần, tương đương 1,93% tổng số lượng cổ phần đang lưu hành.



*Total registered shares to repurchase: 1,500,000 shares, equivalent to 1.93% of the total outstanding shares.*

- Mục đích mua lại cổ phiếu làm cổ phiếu quỹ: tối đa hóa lợi ích của cổ đông.  
*The purpose of the repurchase of share to create treasury shares: to maximize shareholders own interests.*
- Nguồn vốn dùng để mua lại cổ phiếu: Quỹ đầu tư phát triển.  
*The capital source for the repurchase: The development and investment fund.*
- Thời gian dự kiến thực hiện giao dịch: sau khi được Ủy ban Chứng khoán Nhà nước chấp thuận và Công ty đã thực hiện công bố thông tin theo quy định, nhưng thời hạn giao dịch không quá ba mươi (30) ngày kể từ ngày bắt đầu thực hiện giao dịch. Dự kiến trong Quý II/2020.  
*The expected time: after being approved by the State Securities Commission (SSC) and the Company has published such information under regulations, but not exceed thirty (30) days commencing on the date of the transaction is made. Expected time is within Quarter II of 2020.*
- Phương thức giao dịch: giao dịch khớp lệnh và/hoặc thỏa thuận.  
*The transaction method: matching order and/ or put through trading.*
- Nguyên tắc xác định giá mua: theo quy định tại Thông tư 203/2015/TT-BTC ngày 21/12/2015 của Bộ Tài chính, quy chế giao dịch chứng khoán hiện hành của Sở Giao dịch Chứng khoán TP.HCM và các văn bản pháp luật khác có liên quan.  
*The principles to determine the purchase price: in compliance with the provisions of Circular No. 203/2015/ TT-BTC dated 21<sup>st</sup> December, 2015 of the Ministry of Finance, the current securities trading regulations of the Ho Chi Minh Stock Exchange and other relevant legal documents.*
- Số lượng đặt mua hàng ngày: theo quy định tại Thông tư 203/2015/TT-BTC ngày 21/12/2015 của Bộ Tài chính, quy chế giao dịch chứng khoán hiện hành của Sở Giao dịch Chứng khoán TP.HCM và các văn bản pháp luật khác có liên quan.  
*The daily volume: in compliance with the provisions of Circular No. 203/2015/ TT-BTC dated 21<sup>st</sup> December, 2015 of the Ministry of Finance, the current securities trading regulations of the Ho Chi Minh Stock Exchange and other relevant legal documents.*
- Giá (khoảng giá) đặt mua: theo quy định tại Thông tư 203/2015/TT-BTC ngày 21/12/2015 của Bộ Tài chính, quy chế giao dịch chứng khoán hiện hành của Sở Giao dịch Chứng khoán TP.HCM và các văn bản pháp luật khác có liên quan. Khoảng giá tối đa: 55.000 đồng/ cổ phần.  
*The order price (range): in compliance with the provisions of Circular No. 203/2015/ TT-BTC dated 21<sup>st</sup> December, 2015 of the Ministry of Finance, the current securities trading regulations of the Ho Chi Minh Stock Exchange and other relevant legal documents. The maximum range: VND 55,000/ share.*

**2. Thông qua việc chọn Công ty Cổ phần Chứng khoán Bản Việt làm đại lý thực hiện giao dịch mua lại cổ phiếu làm cổ phiếu quỹ như sau:**

*Approval on the selection of Viet Capital Securities Joint Stock Company to act as an agent to conduct share repurchase transactions to create treasury shares as follows:*

- Tên Công ty: Công ty Cổ phần Chứng khoán Bản Việt  
*Name of the Company: Viet Capital Securities Joint Stock Company*
- Địa chỉ: Tháp tài chính Bitexco, Lầu 15, 2 Hải Triều, Quận 1, TP. HCM  
*Address: Bitexco Financial Tower, Floor 15, No. 2 Hai Trieu street, District 1, Ho Chi Minh City*
- Điện thoại/ Telephone: +84 28 3914 3588
- Tài khoản thực hiện giao dịch/ The transaction account: 068C268168

**3. Hội đồng Quản trị ủy quyền cho Chủ tịch HĐQT thực hiện các công việc sau:**

*The Board of Directors authorizes the Chairman of the Board of Directors to perform the following tasks:*

- Triển khai thực hiện phương án mua lại cổ phiếu làm cổ phiếu quỹ theo nội dung đã được Hội đồng Quản trị thông qua;  
*Implementing the plan of repurchasing shares to create treasury shares according to the contents approved by the Board of Directors;*
- Sửa đổi, bổ sung phương án mua lại cổ phiếu của Công ty theo yêu cầu của cơ quan có thẩm quyền liên quan đến việc báo cáo mua lại cổ phiếu của Công ty;  
*Adjusting and supplementing the Company's share repurchase plan at the request of the competent authorities related to the Company's share repurchase report;*
- Quyết định và thực hiện tất cả các vấn đề, các thủ tục cần thiết liên quan đến việc mua lại cổ phiếu sao cho hiệu quả nhất cho cổ đông và Công ty.  
*Deciding and implementing all necessary issues and procedures related to stock repurchase in the most effective way for shareholders and the Company.*

**Điều 2.** Nghị quyết này có hiệu lực kể từ ngày ký.

*Article 2. This Resolution takes effect as from the date of signing.*

**THAY MẶT HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ  
FOR AND ON BEHALF OF THE BOARD OF DIRECTORS  
CHỦ TỊCH / CHAIRMAN**



**CÔ GIA THỌ**